

Orsovaer Wochenblatt

Organ für die Interessen Aller.

Motto: Ausdauer führt zum Ziel!

Das „Orsovaer Wochenblatt“ erscheint jeden Sonntag früh und kostet mit freier Zustellung in's Haus oder Postverendung halbjährig 4 K. 80 H., ganzjährig 9 K. 60 H. — Für das Ausland ganzjähriger Abonnementsbetrag 16 Fres. oder 3¹/₂ Thaler p. C. — Einzelne Nummer 20 H. — Gelder erbittet man franco. Inserate müssen im Vorhinein bezahlt werden. Die dreispaltige Beizeile oder deren Raum bei einmaliger Einschaltung die Zeile 10 H., bei mehrmaliger 8 H. — „Süener Sprechsaal“ die Zeile 30 H. — Redaktion und Administration Baross-Gasse und Székényi-Straße Nr. 418. — Manuskripte werden nicht zurückgegeben. — Zeitungs-Klammationen sind beim Abgabepostamt anzubringen. — Anonyme Zuschriften werden nicht berücksichtigt.

Nr. 2114.

Sonntag, am 18. Jänner 1914

42. Jahrgang



Sprich nimmer, was sich nicht ziemt.

Die großen Schiffe, von heftigen Winden getrieben, werden von einem kleinen Ruder gelenkt, wohin der Druck des Steuerannes sie haben will. So ist auch unsere Zunge ein kleines Glied, richtet aber Großes an. Es sind durch den Menschen alle Naturen der wilden Tiere, der Vögel, der Schlangen und der übrigen Tiere gezähmt worden, nur die Zunge kann der Mensch nicht zähmen, sie sagt, was sie sagen darf und was sie nicht sagen darf, redet viel Unnützes und Unbesonnenes, das keinen anderen Zweck hat, als die Leidenschaft des Menschen zu befriedigen.

Es gibt besonders unter den Frauen viele, die sich nicht genug tun können am Neben. Sie tyrannisieren ihre Umgebung durch ein Zuviel im Angeben und Sagen. Jeder Arbeitsbefehl wird mit ausführlichen Anordnungen gewürzt, die sich immer und immer wiederholen, damit sie nur nicht in Vergessenheit geraten. Schließlich hört Niemand mehr hin, man hat das Alles ja schon oft vernommen. Doch es giebt auch Männer, die sehr wortfeig sind. Wer immer und immer redet, über eine rechte Schwada verfügt, wird wohl oft als guter Gesellschafter gelten, aber ein besonderes Ansehen besitzt ein Schwäger nicht.

Mit der Wahrheit nimmt es die kleine Zunge auch nicht immer genau. Warum werden den Berichten meistens Seitenprünge in betreff der Wahrheit gemacht? Um ein Uebel abzuwenden oder ein Gut zu erlangen. Der Steuerpflichtige gibt sein Vermögen falsch an, damit ihm nicht zu viel Geld abgenommen wird, der Reisende behauptet, er habe nichts Zollpflichtiges, damit ihm die Holzschneiderien nicht durch Zuschlag verteuert werden. Und wie die Alten jungen, so zwitschern die Jungen. Kurt hat eine kostbare Wase zerbrochen. Er sagt aber, er wisse von

nichts; denn er will keine Strafe haben. Viele spielen auch mit der Wahrheit, Scherzlügen erachten sie nicht für etwas Unrechtes. Wenn ein Vater seinen Kindern allerlei aufbindet, um sich zu amüsieren, muß er sich nicht wundern, wenn auch die Kinder ihm heiligste Beteuerungen machen und nachher darüber lachen. Erna hört, wie die Mama eine Dame freundlich begrüßt und versichert, es tue ihr sehr leid, daß sie noch nicht die Zeit hätte finden können, ihr einen Besuch zu machen. Gestern hatte sie die Mutter anders über die Damen urteilen gehört. Sie sprach von einer lästigen Person und von einer Schwägerin. Die kleine Erna wird das der Mutter gut abgehen und auch bald Gefühle heucheln, die sie nicht hat. Aufrichtigkeit ist ein freies Geschenk und kann von Niemand erzwungen werden. Wer sie wünscht, bemühe sich an erster Stelle, selbst niemals andere zu täuschen. Die Lüge ist die Grundlage unzähliger anderer Gebrechen. Aus Lüge wird Heuchelei und Gleißnerei, Schmeichelei und Verstellung, Falschheit und Arglist. Wo ist die Grenze?

Mit lügenhaften Zusätzen werden von schwachhaften Menschen nur zu gern die Geheimnisse anderer weiter verbreitet, die in Neugierde auskundschaftet wurden. Kann man die Zeit nicht besser verwenden als dadurch, daß man die Mängel und Fehler Anderer entdeckt, ihnen den guten Namen raubt und Zwietracht sätet zwischen denen, die sonst in Frieden miteinander leben würden? An Zuhörern fehlt es leider nicht. Das Tadeln Anderer unterhält ja mehr als das Loben. Bei großdenkenden Menschen findet ein Solcher, der den guten Ruf Anderer vernichtet, freilich wenig Achtung, edle Menschen lieben den Splitterrichter nicht. Man weiß ja gut, wie es geht. Der Gedanke liegt zu nahe: „Heute verläumdete oder bespöttelt er den, morgen kommst Du an die Reihe.“ Was Du nicht willst, das man Dir tut, das füg' auch keinem Andern zu!

Steckenpferd- Pflanzenmilchseife

nach wie vor unentbehrlich für eine rationelle Haut- u. Schönheitspflege. Tägl. Anerkennungsschreiben. à 80 h überall vorrät.

Chronik.

Verlobung.

Der sich allgemeiner Hochachtung erfreuende

hiesige Advokat Herr Dr. Arjen Mieu, verlobte sich am 7. d. Mts. mit dem Fräulein Antrezia Millea, Tochter des Notärs Herrn Aurel Millea aus Hódö.

Gestorben.

Aus Hertulesfürdő erhielten wir die Nachricht, daß dort der hochangesehene Bürger Herr Paul von Göth heute Nachts 1 Uhr im Alter von 75 Jahren in ein besseres Jenseits abgerufen wurde. Der Verstorbene war lange Zeit Ortsvorstand und Komitatsauschmittglied. Das Begräbnis findet Dienstag den 20. d. Mts. Nachmittag 3 Uhr am dortigen röm. kath. Friedhofe statt.

Todesfall.

Vergangenen Sonntag ist hier infolge Zuckerkrankheit der bei der Militär-Bauabteilung in Budapest zugeteilt gewesene Offizier Herr Arsenius Florea im schönsten Mannesalter von 29 Jahren gestorben. Die Kameraden des Verstorbenen haben durch eine Deputation des hiesigen Offizierscorps auf die Bahre einen Kranz niedergelegt mit der Aufschrift „Dem unvergesslichen Kameraden, Militärbauabteilung des 4. Corps.“ Das Begräbnis fand Mittwoch Nachmittag am hiesigen gr. orient. Friedhofe statt.

Theater.

Die ganze Woche hatten wir die besten Stücke am Repertoir, was das kunstsinige Publikum auch zu würdigen wußte, denn es besuchte die Vorstellungen recht zahlreich. Sämtliche Stücke wurden zur vollsten Zufriedenheit gegeben. — Donnerstag wurde ein Cabarettabend arrangiert, gleichzeitig die Benefizvorstellung des Herrn Böhményi. Das Programm war recht gut, die Stimmung sehr heiter, so daß sich das Publikum sehr gut amüsierte. Der verdienstvolle Benefiziant erzielte mit seinen Leistungen besten Erfolg. Heute Abend kommt „Az ezred apja“, morgen „Ingyenélök“ zur Aufführung.

Feuerwehr-Tanzunterhaltung.

Unsere wackere Feuerwehr arrangiert am 31. Jänner ein mit streng soliden Cabarett verbundenen Tanzkränzchen, wozu die Einladungen dieser Tage ergehen.

Die projektierte Eisenbahnbrücke bei Grnja.

Die Bestrebungen der Balkanstaaten zum Ausbau ihrer Eisenbahnwege werden allenthalben mit reger Aufmerksamkeit verfolgt. Insbesondere gilt das Interesse unserer kommerziellen und industriellen Kreise dem Uebereinkommen zwischen den serbischen und rumänischen Regierungen, welches mit Hinweglassung des älteren Projektes einer Ueberbrückung der Donau bei Turn-Severin auf den Bau einer Brücke bei Grnja abzielt. Die Handels- und Gewerbetammern in Temesvár und Szeged, sowie der Landesverband der ungarischen Fabrikindustriellen haben nunmehr den Zeitpunkt für geeignet erachtet, um die Aufmerksamkeit unserer Regierung auf das Projekt



"CLUB" Zigarettenpapier



ist nur echt
mit den hier abgebildeten
Schutzmarken.

Jedes Büchlein enthält komplett 100 Blatt.

Vor Imitationen,
die alle minderwärtig sind,
wird gewarnt.

der Ueberbrückung der Donau in der Umgebung von Bázias zu lenken. Hiedurch würde eine direkte Verbindung mit Gradiste, einer der Endstationen der geplanten neuen serbischen Eisenbahnlinien entstehen, was für uns von zweifachem Interesse wäre. Vorerst würde unser Eisenbahnverkehr mit Serbien nicht ausschließlich auf die Zimonyer Linie beschränkt bleiben und sich unser Verkehr mit Serbien wesentlich verbessern. Dann könnte durch diesen Anschluß eine direkte Verbindung mit dem reichsten Bergwerksgebiete Serbiens geschaffen und auf diesem Wege die Exploitation dieser Terrains, sowie die Verwertung der dort gewonnenen Produkte leicht in unsere Interessensphäre gezogen werden. In dieser Gegend befinden sich die Kupferminen von Bor, die Maidan-Peker Schwefelkiesterrains und teilweise schon aufgeschlossene Eisenerzgruben, deren Produkte zum Teil an Ort und Stelle zu Halbfabrikaten verarbeitet, zum Teil nach Südgarn ausgeführt und dort verarbeitet werden könnten. Durch die Verbindung Bázias—Gradiste und im Anschlusse daran durch die neue Eisenbahnlinie würde sich auch unser Verkehr mit dem nordöstlichen Bulgarien ganz wesentlich verbessern. Es würde sich kurzum ein neuer Weg für unsere internationalen Verbindungen eröffnen, der die aufgewandten Spesen reichlich einbringen würde. Die Frage ist jedenfalls aus jeglichem Gesichtspunkte wichtig genug, um schon in die in Aussicht genommenen zoll- und handelspolitischen Verhandlungen mit Serbien einbezogen zu werden, damit zu dem Zeitpunkt, zu welchem der Ausbau der serbischen Eisenbahnlinie bis Gradiste beendet sein wird und für den Fall, daß die ungarische Regierung zur Deckung der Kosten der neuen Donaubrücke einen entsprechenden Posten in ihr Budget einstellen könnte, der endgültigen Ausführung des Planes keine weiteren Hindernisse im Wege stehen.

Wenn die Blätter fallen,

und der Herbstwind über die Stoppeln braust, hat man, ehe man sich versteht, einen Katarrh. Um diese schlimme Zeit empfiehlt es sich sehr ein ärztlich erprobtes Mittel wie die Kaiser's Brust-Caramellen mit den 3 Tannen bei sich zu führen. Sie sind das beste und wirkungsvollste Mittel, um entstehende Katarrhe im Keim zu ersticken und bestehenden Husten zu beseitigen, was durch 6100 amtlich beglaubigte Zeugnisse erwiesen ist.

Jay's achte Sodener Mineral-Pastillen

bereitet aus den seit Jahrhunderten zur Kur gebrauchten, berühmten Gemeinde Heilquellen des Bades Soden a. T. bewahren sich trefflichst bei Husten, Verschleimungen, Catarrhen, Heiserkeit zc. Dies erkennen alle Ärzte an, aber auch die Jury der 3-ten Internationalen Pharmazeutischen Ausstellung in Wien, welche dem Inhaber der Generalrepräsentanz der Sodener Mineral-Produkte Gesellschaft k. und k. Hoflieferanten W. Th. Guntzert Wien VI. Schmalzbohgasse 1/a, für exponierte Jay's achte Sodener Mineral-Pastillen, Mineralbrunnen und Quellsalze die höchst zu vergebende Auszeichnung: Das Ehren-

kreuz samt großer, goldener Medaille und Ehrendiplom zuerkannt hat.

Die Güte der Fabrikate

Dr. Decker's Backpulver, Vanillinzucker, Puddingpulver zc. wird nicht nur von den Hausfrauen in tausenden von Anerkennungschriften zum Ausdruck gebracht, sondern auch dokumentiert durch die vielen Nachahmungen, die auf den Markt kommen. Man bemüht sich die Packungen der echten Decker-Fabrikate so täuschend ähnlich nachzukommen und stellt sich damit ein großes Armutzeugnis aus. Ein Heller Kopf achtet darum auf die Schutzmarke „Heller Kopf“ und den Namen Dr. Decker und weist jede Nachahmung zurück.

Wie übel man aufsitzen kann,

mußte kürzlich ein Bilderhändler aus London, der für ein berühmtes Bild eines alten Malers rund eine Million Kronen zahlte, erfahren. Man denke sich das Erstaunen des Mannes, als er zu Hause bei näherer Prüfung konstatierte, daß das anscheinend echte Bild falsch war und nur einen geringen Wert hatte. Allerdings entschuldigbar wäre dieses Versehen, denn schwer ist es, in alten Kunstgegenständen zu unterscheiden, was echt und was falsch ist. Was aber unverzeihlich ist, das ist, wenn Hausfrauen beim Einkauf der wichtigsten Lebensmittel falsche Ware statt der echten nehmen. So ist es z. B. unmöglich, anstatt des echten Kathreiners Kneipp-Malzcaffees eine minderwertige Nachahmung zu erhalten, wenn man darauf achtet, daß das Paket das Bild „Pfarrer Kneipp“ trägt. Diese geschützten Originalpakete halten den Inhalt rein und sauber und garantieren für die Echtheit von Kathreiners Kneipp-Malzcaffee, welcher infolge des ihm durch ein einzigartiges Verfahren beigebrachten Kaffeegeschmackes heute der entsprechendste und ausgiebigste Kaffe-Ersatz ist.

Neue Glühlampe.

Die von den Ungarischen Siemens-Schuckert-Werken in Verkehr gebrachten Wotan-Lampen sind das Vollkommenste, was auf diesem Gebiete produziert werden kann. Die Wotan-Lampen sind nicht nur unzerwüßlich, sondern bei der großen Stromersparnis, die durch die Benützung dieser Lampe erzielt wird, sind diese, jedem Consumenten wärmstens zu empfehlen. Die Wotan-Lampen sind in den Ausstellungs-Räumen der Ungarischen Siemens-Schuckert Werke, Teréz-köut 36. jeder Zeit zu besichtigen. Preisliste erhältlich.

Die „Wegendorfer-Blätter, München“. Schönstes und billigstes, farbig illustriertes Witzblatt für die Familie. 1/4 jährlich 13 inhaltsreiche Nummern nur Mk. 3.— bei allen Buchhandlungen und Postanstalten. Probenummer gratis.

Verantwortlicher Redakteur: Geza Gutierrez.

Eingesendet.

Wenn die Schneehöhe günstig ist,

dudel's den Wintersportler nicht mehr daheim. Mit Ski, mit Rodelschlitten zc. geht's hinaus und man scheut selbst Reisen nicht, um nur ja günstige Sportplätze zu finden. Der vorsichtige Schneefahrer aber sorgt dafür, daß der an sich so gesunde, erfrischende Sport auch nicht durch Zufälligkeiten unerwünschte Nebenwirkung habe, indem er eine Schachtel Jays achte Sodener Mineral-Pastillen in die Tasche steckt und langsam aufbraucht. Er schützt die empfindlichen Schleimhäute des Mundes und des Rachens gegen krankhafte Reizungen und erweist dem Gesamtorganismus eine wirkliche Wohltat. Jays achte Sodener bekommt man, die Schachtel zu Kr. 1.25, überall.

Aerzte

bezeichnen als vortreffliches
Hustenmittel

Kaiser's Brust-
Caramellen

mit den „3 Tannen“

Millionen gebrauchen
sie gegen

Husten

Heiserkeit, Verschleimung,
Keuchhusten, Katarrh, schmerz-
enden Hals, sowie als Vor-
beugung gegen Erkältungen.
6100 not. begl. Zeugnisse von
Aerzten u. Private ver-
bürgen den sicheren Erfolg.

Appetitanregende, feinschmeckende Bonbons.
Paket 20 und 40 Heller, Dose
60 Heller zu haben bei:

FRANZ FREYLER Apoth. in Orsova
sowie in allen Apotheken.

Die elegante Dame,

die durch das Raffinement ihrer Toiletten und durch die gesunde Schönheit ihres Körpers alle Blicke auf sich lenkt, weiß ganz genau, daß ihr klarer, lichter Teint und die peinlich gepflegte rosige Haut einzig und allein das ganze Geheimnis ihrer Schönheit und Eleganz sind. Mit liebevoller Sorgfalt wird sie ihr tägliches Bad bereiten und zu allen Hand- und Gesichtswaschungen nur eine milde, neutrale Seife verwenden, welche weder eine zarte empfindliche Haut reizt noch schädigt, sondern lösend auf die Talgdrüsen und fördernd auf die Porentätigkeit wirkt. Diese Eigenschaften besitzt im vollsten Maße die echte Steckenpferd-Villemilch-Seife und sollte dieselbe daher niemals auf dem Toiletettisch einer eleganten Dame fehlen.

Geschäfts-Bericht pro 1913

des Spar- & Vorschuss-Consortium des l. allg. Beamten-Verein der österr.-ung. Monarchie
in Orsova.

Tagesordnung:

der am Mittwoch, den 4. Feber 1914, Nachmittags 4 Uhr im eigenen Geschäftslokale abzuhaltenden

XLIX. ord Generalversammlung

1. Ergänzungswahl für die Direktion und den Aufsichtsrath.
2. Rechenschafts-Bericht der Direktion und Vorlage der Bilanz. Bericht des Aufsichtsrathes, sowie Reserat über die Lebens-Versicherung durch den Beamten-Verein.
3. Beschlussfassung über die Vertheilung des Reingewinnes.
4. Beschlussfassung über die im § 21 Punkt d), e), f), g) h), i) der Statuten angeführten Gegenstände.
5. Beschlussfassung über die statutenmäßig einzubringenden Anträge.

Orsova, am 6. Jänner 1914.

Für die Direktion: **Edmund Weiss'l.**

Veszteség- és nyereségszámla. — Gewinn u. Verlust-Conto.

Tartozik. — Soll.

Követel. — Haben.

	Kronen		Kronen
Betéti kam. sz. — Einlagezinsen-Conto	14984.11	Leszámitvány sz. — Wechselzinsen-Cto	31384.41
Betéti kam. adósz. — Einlagezins.-Steuer-C.	1498.41	Zálogdíjak számla — Pfandzinsen-Conto	6284.—
Kezelési költségek sz. — Regie-Conto	11826.85	Díjak számla — Provisions-Conto	6724.39
Bélyeg számla — Stempel-Conto	344.64	Polyó sz. kamatok — Giro-Conto-Zinsen	15.—
Adó számla — Steuer-Conto	2578.24	Letét kamatok sz. — Depót-Zinsen-Cto	2502.99
Díjak számla — Diäten Conto	152.—		
Leltár számla — Mobilien-Conto	50.—		
Veszteség — Dubiose	2887.14		
Tiszta nyereség — Reingewinn	12589.40		
Kronen:	46910.79	Kronen:	46910.79

Mérleg-számla. — Bilanz-Conto.

Activa		Passiva	
	Kronen		Kronen
Pénztár számla — Cassastand	11091.83	Takarékbetétek — Spareinlagen	320691.89
Előlegek számla — Vorschüsse	644702.78	Részbetétek — Antheilseinlagen	206380.65
Kamatok — Interessen	1989.38	Tartalékalap — Reservefond	51941.48
Leltár — Inventar	300.—	Külön tartalékalap — Spezialreservefond	46907.07
Folyó számla	45.08	Kamatok — Zinsen	13608.53
		Atmeneti kam. 1914. évre — Trans. Inter.	6010.05
		Tiszta nyereség — Reingewinn	12589.40
Összesen korona:	658129.07	Összesen korona:	658129.07

Az igazgatóság részéről: — Für die Direktion:

WEISS'L ÖDÖN s. k.

HUTTERER GÉZA s. k.

Tisztelt szövetkezeti gyülekezet!

Gehrte Consortial-Versammlung!

Alólirott felügyelő-bizottság az évi számadást, valamint az 1913. évi mérleg-számlát megvizsgálta és helyesnek találta, miért is alólirott bizottság indítványozza: hogy az igazgatóságnak a feloldozás megadassék, a nyereség felosztása pedig az igazgatóság indítványa szerint osztassék fel.

Der gefertigte Aufsichtsrath hat die Jahresrechnungen und die Bilanz pro 1913 geprüft und richtig befunden, weshalb er den Antrag stellt: Der Direktion das Absolutorium zu ertheilen und im Sinne des Direktions-Antrages die Gewinnvertheilung beschliessen zu wollen.

Orsován, 1914. évi január hó 6-án.

Orsova, am 6. Jänner 1914.

A felügyelő-bizottság részéről: — Für den Aufsichtsrath:

Koschokar Demeter s. k.

Herges Péter s. k.

Smicheus János s. k.

APOTHEKER A. THIERRY'S BALSAM



ist ein unerreicht wirksames Heilmittel bei allen Krankheiten der Lunge und der Brust, lindert den Katarroh, stillt den Auswurf, benimmt den schmerzhaften Husten. Behebt Halsentzündung, Heiserkeit, und Halskrankheiten, Fieber, besonders Magenkrampf und Kolik. Heilt die goldene Ader und Hämorrhoiden, reinigt die Nieren und stärkt den Appetit und die Verdauung. Dient vortreflich bei Zahnschmerzen, hohlen Zähnen, Mundfüule und allen Zahn- und Mundkrankheiten, Aufstossen und üblen Geruch von Mund und Magen. Ist ein gutes Mittel gegen Würmer und Bandwurm. Heilt alle Wunden, Narben, Rotlauf, Hitzblattern, Fisteln, Warzen, Brandwunden, erfrorene Glieder, Krätze, Ausschläge, Ohrenscherzen etc. Soll in keiner Familie, insbesondere bei Influenza, Cholera- und anderen Epidemien fehlen. Man adressiere:

An die Schutzengel-Apotheke des A. Thierry in Pregrada bei Robitsch
12 kleine o. 6 Doppelflaschen o. 1 grosse Spezialflasche 5 K 60 H

Bei grösseren Bestellungen bedeutend billiger!

Thierry's allein echte Centifolien-Salbe.

Verhindert und behebt Blutvergiftung. Macht zumeist schmerzhaft Operation überflüssig. Findet Anwendung: Bei böser Brust der Wöchnerinnen, Stockung des Milchabflusses, Brustverhärtung, bei Rotlauf, offenen Füssen oder Beinen, Wunden, Salzlfluss, geschwollenen Füssen, selbst bei Knochenfrass; bei Hieb-, Stich-, Schuss-, Schnitt- und Quetschwunden; zur Herausziehung aller Fremdkörper, als: Glas- und Holzsplitter, Sand, Schrote, Dornen etc.; bei allen Geschwüren, Gewächsen, Karbunkeln, Neubildungen, selbst Krebs; bei Fingerwurm oder Tadel, Nagelgeschwüren, Blasen, wundgegangenen Füssen Brandwunden, beim durchliegen der Kranken, bei Blutgeschwüren, Ohrenlaufen und Wundsein der Kinder etc. etc.

Es kosten 2 Tiegel 3 Kronen 60 Heller.

Vorausweisung oder Nachnahme des Betrages.

Erhältlich bei Apotheker Josef v. Török, Budapest und in den meisten Apotheken Ungarns. Engros in den Droguerien Thalmayer & Seitz, Hochmeister Nachfg., Brüder Radanovits, Budapest. Wo kein Depot ist bestelle man directe von

Schutzengel-Apotheke des A. THIERRY in PREGRADA bei Rchitsch.

Erste Orsovaer Wach- und Sicherheitsunternehmung.

Avis.

Beehren uns dem hochlöbl. Publikum von Orsova höfl. bekannt zu geben, dass wir unter obiger Firma in der **Báziaserstrasse No. 189. ein Bureau** eröffneten, wo wir die

Bewachung von Geschäfts-, Lager- und Fabriks-Unternehmungen

bei Tag oder Nacht gegen geringes monatliches Honorar übernehmen und diese gewissenhaft und pünktlich durchführen.

Die Anmeldungen werden in unserem obgenannten Bureau, resp. auf Wunsch auch bei der betreffenden Partei entgegengenommen.

Um zahlreiche Aufträge bittet ergebenst die

Erste Orsovaer Wach- u. Sicherheitsunternehmung.

Aus dem kleinen Katechismus des Haushaltes. Du sollst Dir und Deiner Magd nicht mehr Arbeit aufbürden, als notwendig ist, den Haushalt nett und behaglich gestalten. Du sollst nicht verschwenden. Du sollst darauf achten, daß alle Speisen, die Du den Deinen gibst, reinlich, nahrhaft und schön von Ansehen sind. Darum verwende zum Backen stets das chemisch reine, bewährte Dr. Dettlers Backpulver. Es hilft Dir sparen an Arbeitskraft, Geld und Zeit. Es hilft Dir gut und nahrhaft kochen und backen.



Vor Nachahmungen wird gewarnt. :-:-: Gezetzlich geschützt.

BEI HUSTEN, HEISERKEIT u. KATARRH gibt es nichts Bessers, als die echten

Menthomol Bonbons

sie wirken rasch und sicher, sind angenehm, wohlschmeckend, verderben nicht den Magen, fördern den Appetit.

Verhüten Hustenreiz, sowie Ermüdung der Stimmbänder und werden deshalb von Sängern, Schauspielern, Priestern, und Rednern ständig benützt. **Für Raucher** unentbehrlich zur Erfrischung des Mundes und Entfernung des Tabakgeruches. :: :: :: :: :: ::

Preis 40 Heller per Karton.

Erhältlich in allen Apotheken u. Droguerien. Bei Einkauf achte man auf den Namen „MENTHOMOL.“ Auf jeder Karton müssen die oben ersichtlichen 4 Gnomen sein!

Fabrikant:

A. Egger's Sohn k. u. k. Hoflieferant WIEN.

Mode und Haus

Moden- und Familienblatt 1. Rangos.

2x monatl. je 40 Seiten mit Schnittbogen.

Abonnements pro Vierteljahr zu 1K. 80^h und allen Postanstalten.

Gratis-Probe-Nummern durch John Henry Schwerin, Berlin W. 87.

Jährlich: Tausende Bilder u. Modelle.

1K. 80^h



Jagdverein Orsova.

Derselbe hält Dienstag, den 20-ten d. Mts. eine

ausserordentliche Generalversammlung

ab und sollte dieselbe nicht beschlussfähig sein, dann wird sie Donnerstag, den 22-ten d. Mts. abgehalten die dann ohne Rücksicht auf die Mitgliederzahl beschlussfähig ist. — Sämtliche Mitglieder des Vereines sind hiemit hiezu höfl. eingeladen.

Local: Széchenyi Casino.

Zeit: Abend 6 Uhr.

Tagesordnung:

1. Eventueller Ankauf von Hasen zur Gründung eines Hasenstandes.
2. Bestimmung der Mitgliederanzahl.
3. Ersatzrecht in den Ausschuss.

Orsova, 15. Jänner 1914.

Das Präsidium.